

17.XI.1962

Saygıdeğer Profesör Bey,

İçimi çok sıcak hislerle doldurmuş olan samimi mektubunuza çok teşekkür ederim. Bana büyük fayda sağlayacak olan davet mektubunuz için size minnettarım.

İstanbul'a niçin ocak ayında gitmek istediğimi önceki mektubumda size bahsetmiş miydim bilmiyorum. İlk sebep olarak burada şöyle bir olanak var, birisinin yurtdışına gitmesi için belli miktarda bir parayı bankada bozdurması turist vizesi talep etmesi için bir avantaj sağlıyor. İkinci olarak ocak ayında genellikle turistik seyahate çok daha az kişi gidiyor, bu şekilde vizeyi daha kolay alabilirim. Üçüncü olarak da tüm ocak ayı boyunca üniversite tatil ve bu nedenle seyahate çıkmam daha kolay olacak. Sizin orada olmayacak olmanız tek üzüntüm, ama en azından bu durumda sizi rahatsız etmeyeceğim. Zira bana karşı daima çok iyi olduğunuz için bugüne kadar bunu sürekli yaptım.

Pasaport talebimi yaptım, aynı zamanda Türk vizesine de başvurdum. Vize başvurum sebebiyle bugün elçilik Ankara'ya Dışişleri Bakanlığı'na bir telgraf gönderdi. Telgrafın sayısı 60'tır. Vizeyi hızlandırması için Ankara'da birisine yazma lütfunda bulunmanızı sizden istirham edeceğim. Çünkü sizlerin de bildiği gibi bu işler ne denli yavaş yürüyor. Vizeyi zamanında yani ocak ayında alamayacağımdan korkuyorum.

Ay sonunda Ankara'ya buradan bir heyet gidecek. Heyetin başkanlığını üniversitemizin rektörü Profesör Gyula Ortutay yapacak. Sosyal Bilimler Bölümü'nün Dekanı Istvan Talasi de onunla gidecek. Profesör Fekete'yi de davet ettiler ama o kendisini iyi hissetmiyor, parmaklarında devamlı olarak romatizma ağrıları çekiyor. Oysa şimdi Moskova'da O'nun Doğu Avrupa Kavimleri Hakkında Doğulu Kaynaklar isimli kitabıyla ilgili bir konferans var. Buna (onun yerine) Profesör Czégledy ve Profesör Ferényi gitti

Sayın Profesör yayınlanacak kitabımı göndereceğim kişilerle ilgili tavsiyelerinize teşekkür ederim, buna göre hareket edeceğim. Profesör Fekete'ye kime göndermek istediğini sordum. Türkiye'den Profesör Barkan'a, Almanya'dan ise Profesör Scheel'i söyledi. Ben ne yazık ki, kendisine ayrıca gönderemeyeceğim zira önceki mektubumdan dolayı bana kızgın olmasından korkuyorum. Keşke Profesör Németh'in isteği üzerine Türk Enstitüsü'ne kitapları kendi hesabından göndermesini nazikçe reddetseydim.

Eylül ayında Türkiye'ye Özalp'a mektup yazdım. Paris'e giderse bana yazmasını rica ettim. Öyle görülüyor ki, mektubumu almadı. Oysa şimdi de yazacağım çünkü onu seviyorum.

Sayın Profesör, Noel'de birlikte olamayacağımız için çok üzgünüm oysa sizi görmek ve uzun uzun sizinle sohbet etmeyi çok isterdim. Yazın da Macaristan üzerinden seyahat etmenizi ve seyahat esnasında burada dinlenmenizi çok istemiştim. Ama olmadı, şimdi artık

İlkbaharda Sizi tekrar görmek için her yolu deneyeceğim. İlkbaharda buraya seyahat etmek için hangi zamanın uygun olacağını konusunda düşünceniz nedir?

Profesör Rásonyi, henüz yola çıkmadı. Profesör Kafesoğlu'ndan henüz mektup aldı. Mektupta (seyahat) işinin halolduğunu sadece son bir formalite kaldığını, Vekiller Heyeti'nin onayını beklediklerini yazdı.

Samimi sözleriniz için bir kez daha teşekkür ederim e hakkımdaki iyi düşüncelerinizi sürdürmenizi diliyorum.

Derin saygı ve hürmetlerimle,

Gyula Káldy-Nagy